

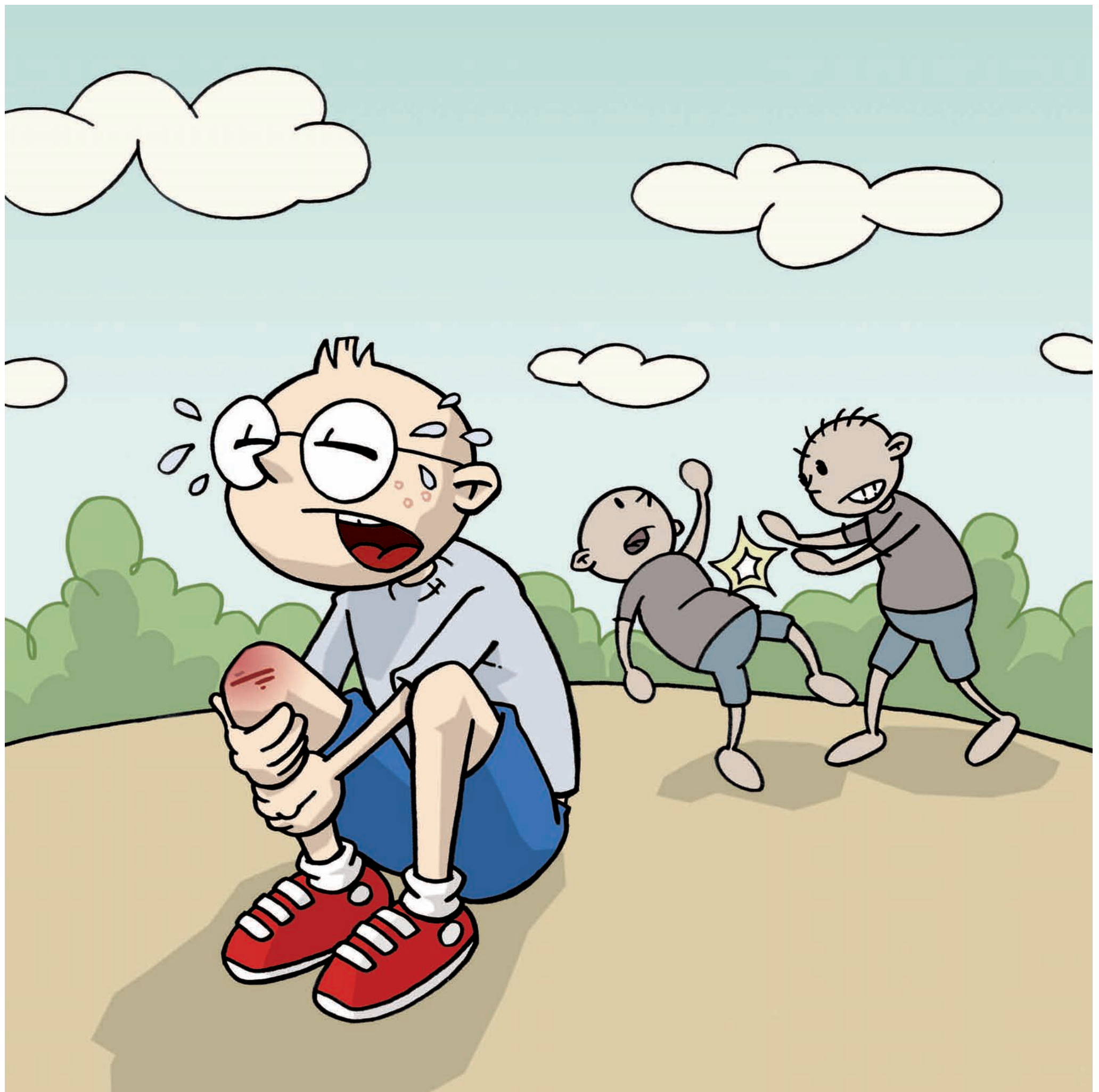
- 1 No te levantes en los asientos del autobús.**
- 2 No se puede subir al autobús hasta que no se pare.**
- 3 Se subirá en fila, de uno en uno y sin empujar.**
- 4 No se puede jugar dentro.**
- 5 Por la ventanilla no se puede tirar ningún objeto, deteriora el medio ambiente y puede provocar un accidente.**
- 6 No molestar al conductor.**
- 7 No bajar ni salir corriendo.**
- 8 Seguir las indicaciones de monitor.**
- 9 Si a la llegada a tu parada no encuentras quien viene a recogerte comunícaselo al monitor.**

- 1 Do not get out of your seat on the bus.**
- 2 Do not get on the bus until it has stopped.**
- 3 Get on the bus in single file, one by one without pushing.**
- 4 Do not play on the bus.**
- 5 Do not throw anything out the window, it destroys the environment and it could cause an accident.**
- 6 Do not bother the driver.**
- 7 Do not run to get off the bus.**
- 8 Follow the instructions of the bus monitor.**
- 9 If you get to your stop and there is nobody there to pick you up, tell the bus monitor.**



- 1 Pon precaución al cruzar una calle.**
- 2 No cruces nunca la calle sólo.**
- 3 Cruza por los pasos de peatones.**
- 4 Respeta las señales del semáforo: rojo: parar; verde: pasar; amarillo: precaución.**
- 5 No cruces la calle sin mirar a ambos lados, si no viene ningún vehículo puedes cruzar.**
- 6 No corras por la calle; al cruzar una puerta de un garaje ten cuidado pues puede salir algún vehículo.**
- 7 Anda por dentro de la acera, nunca por los bordillos.**
- 8 Si juegas con un balón y sale a la calzada, no corras detrás de él. Espera a que no circule ningún vehículo o pídeselo a un mayor.**
- 9 Ten cuidado al cruzar delante de un camión o un autobús, está reducida la visibilidad.**

- 1 Pay attention when crossing a street.**
- 2 Never cross the street alone.**
- 3 Always cross at the pedestrian crossings.**
- 4 Obey the traffic lights: red: stop; green: walk; yellow: attention.**
- 5 Never cross the street without looking in both directions; if no vehicles are coming you may cross.**
- 6 Do not run along the street; when you cross an open garage door be careful because a vehicle may be coming out.**
- 7 Walk in the centre of the pavement, never on the curbs.**
- 8 If you playing with a ball and it goes into the street, do not run after it. Wait until there are no vehicles around or get help from an adult.**
- 9 Be careful when crossing in front of a truck or bus; you might not see other cars and they might not see you.**



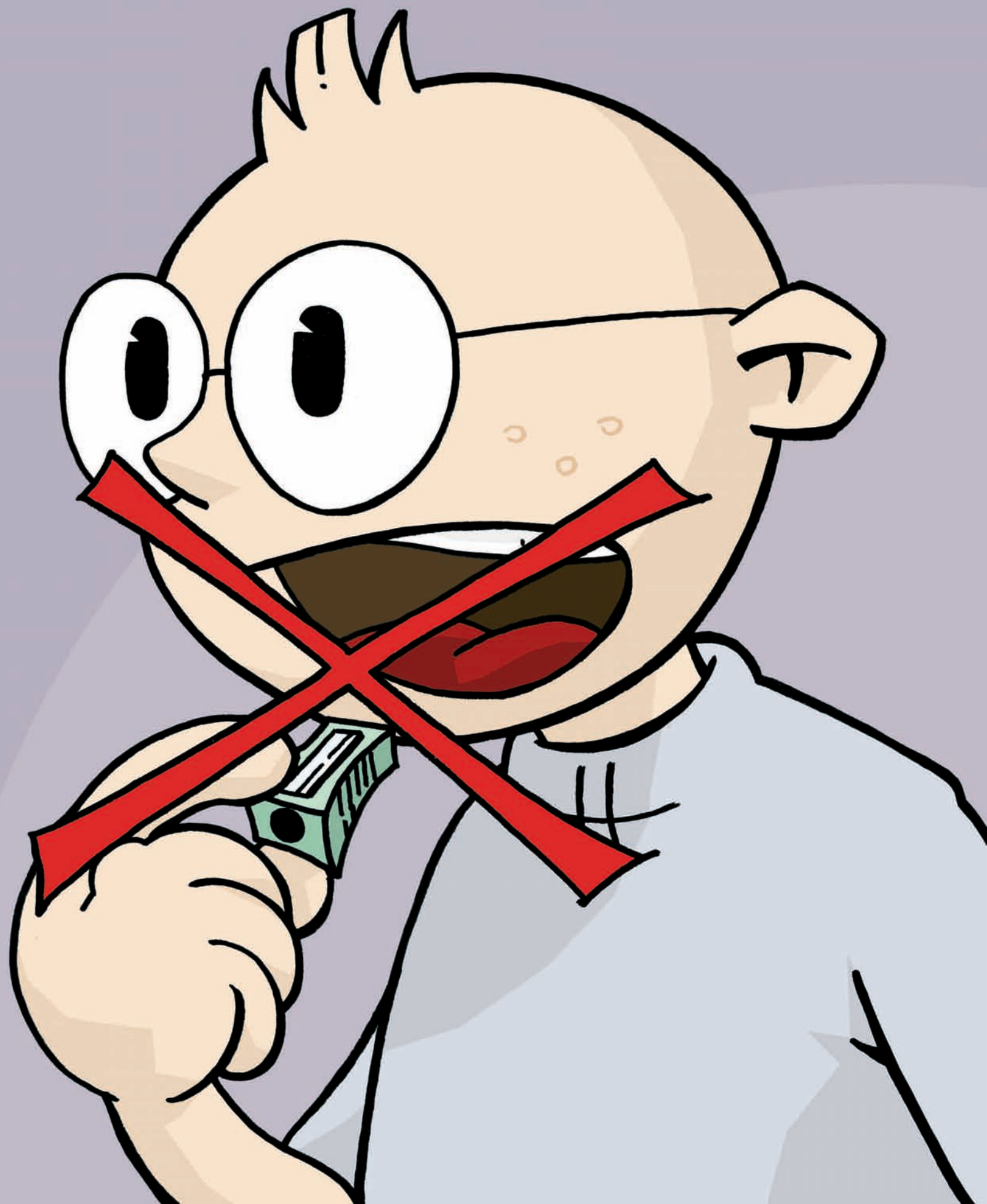
- 1 **No juegues empujando.**
- 2 Empujar no es divertido.
- 3 Si empujas puedes causar accidentes.
- 4 Aprende a jugar sin empujar, sin hacer daño.
- 5 No empujes para ser siempre el primero.
- 6 Empujar no es seguro.
- 7 Cuando jugando te enfades, no empujes y comunícaselo al profesor.
- 8 Si juegas empujando, nadie querrá jugar contigo.
- 9 Hay que saber jugar, respetando a los demás compañeros.

- 1 **Don't play by pushing.**
- 2 Pushing isn't fun.
- 3 If you push accidents may happen.
- 4 Learn to play without pushing, without hurting anyone.
- 5 Don't push to always be first.
- 6 Pushing is not safe.
- 7 If you get angry while you are playing, don't push and tell the teacher.
- 8 If you play by pushing, no one will want to play with you.
- 9 You should know how to play and respect your friends.



- 1 No te subas a las vallas del colegio.**
- 2 Las vallas son para proteger el colegio.**
- 3 Tienen elementos que pueden ser peligrosos.**
- 4 No es un buen sitio para jugar.**
- 5 No jugar a ser Tarzán ni Peter Pan.**
- 6 Al estar por encima del nivel del suelo te puedes caer y herirte.**
- 7 Jugar encima de las vallas no es seguro.**
- 8 Obedece siempre las indicaciones del profesor.**
- 9 Cuida tu entorno, no rompas las instalaciones del colegio.**

- 1 Do not climb on the school fences.**
- 2 The fences are there to protect the school.**
- 3 They have dangerous parts.**
- 4 It is not a good place to play.**
- 5 Do not play Tarzan or Peter Pan.**
- 6 When you are above the level of the floor you could fall and injure yourself.**
- 7 Playing on fences is not safe.**
- 8 Always obey your teacher's instructions.**
- 9 Take care of your environment, do not break school property.**



- 1 No te metas objetos en la boca.**
- 2 Las gomas, la plastilina y las pinturas son para trabajar, no se pueden meter en la boca, ni comérselas.
- 3 No jugar con objetos pequeños.
- 4 Podemos atragantarnos y asfixiarnos.
- 5 La asfixia es un fallo en la respiración.
- 6 El oxígeno del aire no puede llegar a los pulmones cuando las vías respiratorias quedan obstruidas.
- 7 No corras con la comida en la boca.
- 8 No jugar con bolsas de plástico como capuchas o caretas.
- 9 No utilizar bufandas demasiado largas.

- 1 Do not put objects in your mouth.**
- 2 Rubbers, clay and crayons are for work, don't put them in your mouth or eat them.
- 3 Do not play with small objects.
- 4 You could swallow them and suffocate.
- 5 Suffocation is failure to breathe.
- 6 Oxygen in the air cannot get to your lungs when the respiratory tract is blocked.
- 7 Don't run with food in your mouth.
- 8 Do not play with plastic bags as hoods or masks.
- 9 Do not use scarves that are too long.



- 1 **Las tijeras cortan.**
- 2 Las tijeras se deben usar con el permiso del profesor.
- 3 Sólo se utilizan para trabajar, no para jugar.
- 4 Igual que corta el papel, nos podemos cortar nosotros.
- 5 Con las tijeras no podemos jugar a luchar, es muy peligroso.
- 6 Se debe guardar en su sitio siempre que no se usen.
- 7 Los punzones pinchan y son igual de peligrosos que las tijeras.
- 8 Los punzones pueden dañar los ojos.
- 9 Los punzones sólo sirven para trabajar en plástica y hacer manualidades.

- 1 **Scissors cut.**
- 2 Scissors should be used only with the teacher's permission.
- 3 They are only used for work, not to play with.
- 4 Just like they cut paper, you could cut yourself.
- 5 Do not swordfight with scissors, it is very dangerous.
- 6 They should always be kept in their place when not being used.
- 7 Punches prick and are just as dangerous as scissors.
- 8 Punches can injure eyes.
- 9 Punches are for only for working during art class and for handicrafts.



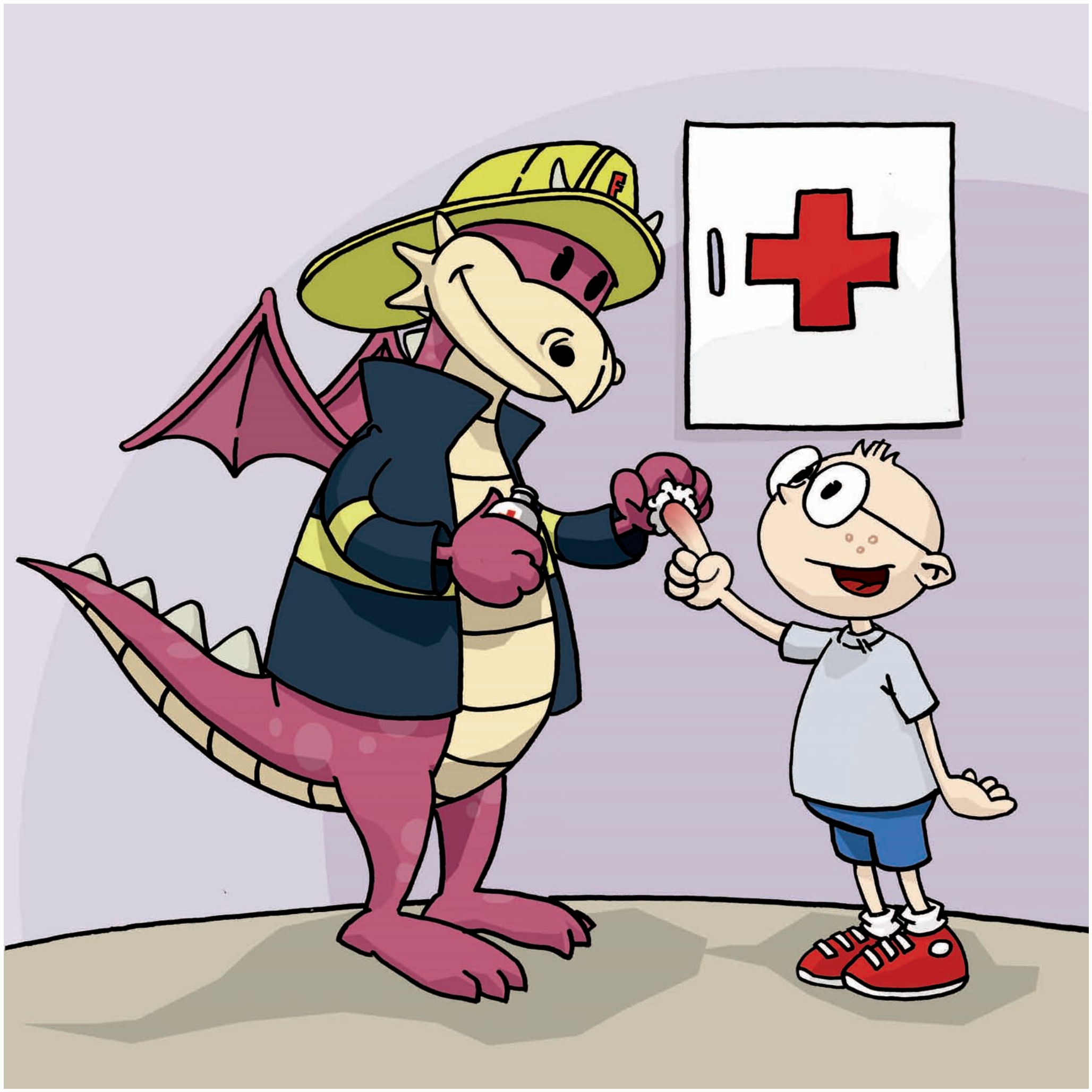
- 1 No juegues ni corras por las escaleras.**
- 2 No es lugar de juego.**
- 3 Por su desnivel y escalones es una zona peligrosa.**
- 4 Subir y bajar en fila de uno, pendiente de los escalones y al lado de las paredes.**
- 5 No empujes.**
- 6 No te subas ni te asomes por las barandillas.**
- 7 No te escurras por el pasamanos.**
- 8 No tires objetos, pues podemos tropezar y caernos.**
- 9 Cada uno debe circular por su lado y dejar paso.**

- 1 Do not play or run on the stairs.**
- 2 The stairs is not a play area.**
- 3 Because of the height and steps this is a dangerous area.**
- 4 Go up and down the stairs in single file, paying attention to each step and close to the wall.**
- 5 Do not push.**
- 6 Do not climb on railings or poke your head through them.**
- 7 Do not slide down the banister.**
- 8 Do not throw objects on the stairs, you may trip and fall.**
- 9 Everyone should keep to one side and leave room in the middle.**



- 1 **Respetar las señales.**
- 2 Las señales nos indican información o algún peligro.
- 3 Hay que conocer su significado.
- 4 No se pueden quitar ni romper.
- 5 Su respeto es necesario para evitar accidentes.
- 6 Si no conoces el significado de alguna de ellas pregúntale a tu profesor.
- 7 Las señales de color verde son de evacuación.
- 8 Las señales de color rojo son de peligro o puntos de extinción.
- 9 Las señales de color azul son de información.

- 1 **Obey the signs.**
- 2 Signs give us information or signal some danger.
- 3 You should know what they mean.
- 4 Do not remove them or tear them.
- 5 Signs must be obeyed to avoid accidents.
- 6 If you don't know the meaning of a sign, ask your teacher.
- 7 Green signs are for evacuation.
- 8 Red signs indicate danger or fire extinguishing points.
- 9 Blue signs give information.



1 Botiquín escolar.

2 Es un armario donde se guardan todos los materiales para curar nuestras heridas.

3 Lo utilizan los profesores para los primeros auxilios en el colegio.

4 No es para jugar.

5 Gasas, algodones, mercromina, agua oxigenada, alcohol, están dentro del botiquín.

6 No podemos abrirlo.

7 Contiene elementos que nos pueden intoxicar.

8 Si tenemos una herida hay que avisar al profesor rápidamente.

9 Hay que respetarlo, es una ayuda para nuestra seguridad.

1 School First Aid Kit.

2 The first aid kit is a box where materials are kept to cure injuries.

3 The teachers use it for first aid in the school.

4 It is not to be played with.

5 Gauzes, cotton, Mercurochrome, hydrogen peroxide and alcohol, are kept inside the first aid kit.

6 We mustn't open it.

7 It contains elements that can poison you.

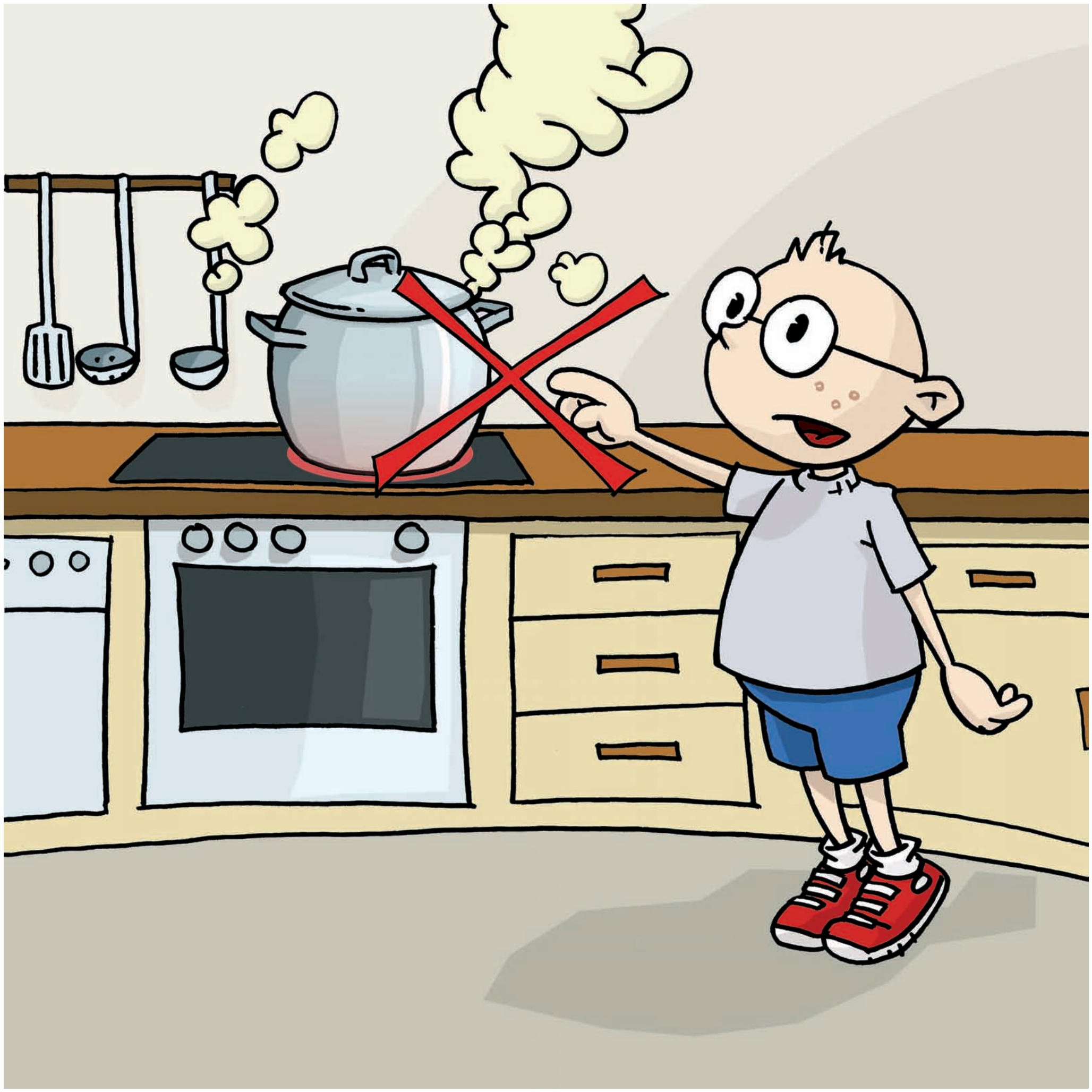
8 If you have an injury you must rapidly tell the teacher.

9 You must respect the first aid kit, it helps to keep us safe.



- 1 No toques enchufes eléctricos.**
- 2 Son muy peligrosos.**
- 3 Son las salidas de la corriente eléctrica.**
- 4 Son para que funcionen los aparatos eléctricos, radios, ordenadores, etc.**
- 5 Si introduces los dedos en los enchufes recibirás la corriente eléctrica en tu cuerpo, y te producirá mucho dolor.**
- 6 No enchufes aparatos. Pídele a un mayor que te lo conecte a la red eléctrica.**
- 7 No intentes nunca quitar la protección de seguridad de los enchufes eléctricos. No son para jugar.**
- 8 No introduzcas ningún objeto dentro del enchufe.**
- 9 No se debe utilizar con las manos mojadas o húmedas.**

- 1 Do not touch electrical sockets.**
- 2 They are very dangerous.**
- 3 They are the power source for the electric current.**
- 4 They are use to operate electrical devices such as radios, computers, etc.**
- 5 If you stick your finger in the sockets you will receive an electric current in your body and it will be very painful.**
- 6 Do not plug devices in. Ask an adult to connect it to the mains.**
- 7 Never try to remove the safety protection from electrical sockets. They are not to be played with.**
- 8 Do not stick any object into the socket.**
- 9 Sockets should not be used when your hands are wet.**



- 1 No toques puntos calientes.**
- 2 Te puedes quemar.**
- 3 Localiza los puntos calientes de tu casa o colegio para detectar el peligro.**
- 4 Reconoce los objetos que pueden quemar: estufas, cerillas, bombillas, velas de cumpleaños.**
- 5 Los líquidos también pueden estar calientes y quemar, ten mucho cuidado con la leche, el agua y el aceite en la cocina.**
- 6 Los enchufes eléctricos también son puntos calientes.**
- 7 No juegues ni con petardos ni cohetes de fuegos artificiales.**
- 8 La cocina y zona de la plancha de la ropa son peligrosas, no te acerques.**
- 9 Enfriar las quemaduras con abundante agua fría.**

- 1 Do not touch hot points.**
- 2 You might get burned.**
- 3 Find the hot points in your house or school to detect the danger.**
- 4 Recognise the objects that may burn you: stoves, matches, electric lamps, birthday candles.**
- 5 Liquids can also be very hot and burn. Be careful with milk, water and cooking oil in the kitchen.**
- 6 Electrical sockets are also hot points.**
- 7 Do not play with firecrackers or rockets.**
- 8 The kitchen and ironing area are dangerous, don't go near them.**
- 9 Cool burns with plenty of cold water.**



- 1 No bebas ni comas cosas que no conozcas.**
- 2 La plastilina no se come.**
- 3 No aceptes nada para comer ni beber de desconocidos.**
- 4 No tomes medicamentos si no te los da el profesor o los papás.**
- 5 No bebas colonias, ni alcohol del botiquín.**
- 6 Las botellas desconocidas que encuentres no las toques aunque tengas sed.**
- 7 Los productos de limpieza no se tocan.**
- 8 El jabón de lavar las manos no es para comérselo.**
- 9 Si bebemos o tomamos algo desconocido, nos tienen que llevar la hospital.**

- 1 Do not drink or eat anything unknown to you.**
- 2 Do not eat modelling clay.**
- 3 Do not accept anything to eat or drink from strangers.**
- 4 Do not take any medicine unless your teacher or parents give it to you.**
- 5 Do not drink any cologne or alcohol from the first aid box.**
- 6 Do not touch any bottle if you don't know what it is, even if you are thirsty.**
- 7 Do not touch cleaning products.**
- 8 Hand soap is not for eating.**
- 9 If you don't know what it is and you drink or eat it, you will have to go to hospital.**



- 1 Asegúrate debajo de una mesa.**
- 2 El suelo y las casas se mueven cuando hay un terremoto.
- 3 Un terremoto es un movimiento del terreno.
- 4 Los movimientos no duran mucho tiempo, mantén la calma.
- 5 Mantenerse alejado de las ventanas, cristaleras, vitrinas y objetos que puedan caerse.
- 6 No utilizar el ascensor.
- 7 Si estás en el exterior del colegio no te acerques al edificio.
- 8 Cuando termine el movimiento sigue las instrucciones de tu profesor.
- 9 Si estás solo pide ayuda.

- 1 Look for safety under a table.**
- 2 The ground and houses move when there is an earthquake.
- 3 An earthquake is a movement of the earth.
- 4 The movements do not last very long. Stay calm.
- 5 Stay away from windows, glass doors and show cases and objects that could fall.
- 6 Do not use the lift.
- 7 If you are outside the school, do not go near the building.
- 8 When the movement stops follow your teacher's instructions.
- 9 If you are alone ask for help.